

Dansk-Kinesisk Forenings 23. generalforsamling

Generalforsamlingen blev afholdt online, onsdag den 24. februar 2021, kl. 19.30.

Referat godkendt 24. marts 2021 af formand Kjeld Allan Larsen og dirigent Pia Sindbjerg.

Dagsorden

1. Valg af dirigent og referent
2. Fremlæggelse og godkendelse af bestyrelsens beretning om foreningens virksomhed
3. Fremlæggelse og godkendelse af årsregnskabet
4. Behandling af indkomne forslag og kommentarer
5. Arbejdsprogram og budget for 2021
6. Behandling af bestyrelsens forslag til persondatapolitik
7. Fastsættelse af kontingent for 2021
8. Valg af bestyrelse og suppleanter
9. Valg af revisor og suppleant uden for bestyrelsen
10. Eventuelt

Punkt 1. Valg af dirigent og referent

Til dirigent valgtes Pia Sindbjerg og som referent Jannie Ørsted Nielsen
Dirigenten konstaterede først at generalforsamlingen var lovligt indkaldt ifølge vedtægterne.

Punkt 2. Fremlæggelse af bestyrelsens beretning

Beretningen blev fremlagt af formand Kjeld Allan Larsen. Beretningen godkendt.

Punkt 3. Fremlæggelse af årsregnskabet

Årsregnskabet blev fremlagt af kasserer Ida Löchte. Årsregnskabet godkendt.

Punkt 4. Behandling af indkomne forslag og kommentarer

Der var ingen indkomne forslag.

Punkt 5. Arbejdsprogram og budget for 2021

Forslag til Arbejdsprogram 2021

Forslaget blev til arbejdsprogrammet 2021 blev præsenteret af Peter Skov.

I 2021 skal vi fortsat arbejde for konsolidering, dvs:

I. Få udfyldt alle 7 pladser i bestyrelsen + 2 suppleanter så der er flere kræfter til at tage sig af foreningens opgave.

II. Få tilknyttet flere interesserede til at finde foredragsholdere til vores række af offentlige møder.

III. Få tilknyttet flere interesserede til at varetage arbejdet med at finde forfattere til artikler, foretage interviews til Kinabladet og læse korrektur på artikler.

Ad I: **Bestyrelsesarbejdet**

Vi har altid brug for nye kræfter i bestyrelsen. Den nuværende bestyrelse har set sig om i det mulige landskab og har rettet henvendelse til offentligheden generelt og til konkrete personer.

Ad II: **De offentlige foredrag**

Opgaven med at finde nye foredragsholdere ligger hos den samlede bestyrelse - i praksis har opgaven været løst hovedsageligt af formanden. Denne opgave bør løses med et større antal personer, som ikke nødvendigvis behøver at deltage i bestyrelsesarbejdet. Vi skal arbejde for at opnå status som almen oplysende forening hos Københavns kommune, således at vi kan få nedbragt udgiften for leje af lokale. Vi vil fortsat gerne bibeholde Forsamlingshuset på Onkel Dannys Plads, da det er et velegnet, centralt beliggende lokale og velkendt af vore medlemmer. På grund af coronasituationen er der ikke endnu planlagt foredrag for 2021 (udover online foredraget den 4. marts 2021). Foreningen arbejder på at arrangere flere online foredrag både pga. corona-restriktioner men også for at komme bedre ud til medlemmer i provinsen og åbne for foredragsholdere som ikke har mulighed for at give et fysisk foredrag i København. Foreningen regner med at kunne genoptage fysiske møder senest i andet halvår af 2021.

Ad III: **Kinabladet**

Redaktionen består af Kjeld Allan Larsen (ansv.), Silke Hult Lykkedatter og Tage Vosbein. Jannie Ørsted Nielsen (sekretær og webmaster) træder ud af redaktionen for at fokusere på foreningens aktiviteter online. Vi har i år fået 40.000 kr. til udgivelse af Kinabladet årgang 2021 med en frekvens af tre numre. Den opgave burde kunne løses. Nye redaktionelle medarbejdere kan tilknyttes redaktionen uden at deltage i bestyrelsesarbejdet. Vi mangler en person med journalistisk erfaring, som kan foretage interviews og referat fra de offentlige møder, som kan bringes i Kinabladet, så alle medlemmer kan få indblik i foredragsaktiviteterne. Hvad indhold i Kinabladet angår, så ser det på kort sigt ret lyst ud, idet der allerede ligger tilsagn om en række artikler og flere boganmeldelser. Men der skal meget knofedt til fortsat at kunne opstøve nye forfattere. En række medarbejdere ved universitetsinstitutter og andre institutioner er blevet opfordret til at skrive om undervisning i kinesisk og forskning om Kina på deres institutioner.

Bemærkninger: Torben Sierbæk foreslår at gøre en elektronisk udgave af Kinabladet tilgængelig for medlemmer, der foretrækker sådan en udgave fremfor den trykte udgave af Kinabladet. Torben tilføjer bladet måske kan tilbydes som en pdf-fil. Jannie Ørsted Nielsen (bestyrelsesmedlem, sekretær og webmaster) støtter forslaget og nævner at der er flere muligheder, f.eks. at medlemmer kan oprette en personlig profil på foreningens hjemmeside, der giver medlemmer adgang til en elektroniske udgave af Kinabladet. Profilen kan eventuelt på et senere tidspunkt også bruges til at foretage sikker nethandel på hjemmesiden. Kjeld Allan Larsen (formand for bestyrelsen og den ansvarshavende redaktør for Kinabladet) kommenterer at der nok overordnet set er en større interesse for den trykte udgave af Kinabladet fremfor en elektronisk udgave.

Pia Sindbjerg foreslår mere markedsføring for Kinabladet og foredrag med foreningen – begge aktiviteter kunne evt. markedsføre hinanden. Pia foreslår også at skabe mulighed for medlemmer kan engagere sig mere i foreningen f.eks. ved at komme med forslag til aktiviteter, artikler og lignende. Jørgen Delman foreslår også andre aktiviteter med foreningen udover foredrag. Kjeld svarer at der fortsat arbejdes for at arrangere flere aktiviteter, herunder udflugter med foreningen. Anne Merete Møller spørger bestyrelsen om den fortsat vil arrangere webinarer, og om bestyrelsen har planer om at genoptage fysiske møder (foredrag). Kjeld svarer at bestyrelsen fortsat vil arbejde

for at arrangere webinarer, men tilføjer at bestyrelsen også gerne vil afholde fysiske møder, når det igen bliver muligt.

Torben foreslår bestyrelsen at opsætte en mulighed for medlemmer og interessenter kan købe billetter til arrangementer samt køb af kontingent på foreningens hjemmeside. Jannie takker for forslaget og tilføjer at sådan et projekt i praksis vil tage noget tid at opsætte og vil medføre en udgift, der skal budgetteres. Dertil gør Jannie forsamlingen opmærksom på, at bestyrelsen skal tage højde for de nye EU-sikkerhedsregler for nethandel med kravet om etablering af en to-faktor identifikation (dobbel-godkendelse) inden en betalingstransaktion kan gennemføres på en webbutik. De nye EU-sikkerhedsregler for internethandel trådte i kraft januar 2021.

Arbejdsprogrammet blev godkendt

Budget

Budgettet blev fremlagt af foreningens kasserer Ida Löchte

Dansk-Kinesisk Forening	Budget 2021	Regnskab 2020	Budget 2020
Indtægter:			
Kontingent & abonnemeter	30.000	31.510,00	30.000,00
Tilskud fra fonde etc.	40.000	40.000,00	40.000,00
Renteindtægter	-	-	-
Indtægter, i alt	70.000	71.510,00	70.000,00
Udgifter:			
Mødegruppen	8.000	4.269,00	8.000,00
Generalforsamling	-	428,00	1.500,00
Porto, fragt	1.500	1.565,94	500,00
Hjemmeside, internet	1.000	957,50	3.500,00
Kontorartikler	500	-	500,00
Gaver og blomster	500	269,00	500,00
Gebyrer, bank	4.000	3.880,43	3.000,00
Afskrivning	-	-	-
Diverse udgifter	1.000	812,50	1.000,00
Trykning af blad	30.000	31.087,50	40.000,00
Køb af fotos og materiale	1.000	-	1.000,00
Div. udgifter ved bladproduktion	1.000	-	1.000,00
Layout	18.750	25.000,00	25.000,00
Porto vedr. bladudsendelse	15.000	18.571,50	20.000,00
Rejser			
Kontingent til foreninger			
Regnskabssystem/PC	1.000	808,75	1.000,00
Betalingservice	1.500	1.348,73	1.500,00
Udgifter, i alt	84.750	88.142,85	108.000,00
Årets resultat	-14.750	- 16.632,85	- 38.000,00

Bemærkninger: Ida Löchte (kasserer) påpeger de høje bankudgifter og foreslår bestyrelsen at forhandle med banken eller overveje banksskifte.

Budgettet blev godkendt

Punkt 6. Persondatapolitik

Persondatapolitikken blev præsenteret af Peter Skov.

Indhold

1. Generelt
2. Personoplysninger, som behandles af Dansk-Kinesisk Forening
3. Formålet med behandlingen af medlemmers personoplysninger
4. Retsgrundlaget for behandlingen
5. Hvad vi gør som forening for at beskytte medlemmernes personoplysninger
6. Medlemmets rettigheder vedr. behandlingen af dets personoplysninger
7. Klage til datatilsynet
8. Cookiepolitik
9. Revisionshistorie

1. Generelt

Dansk-Kinesisk Forening indsamler oplysninger fra dig som medlem, når du melder dig ind i Dansk-Kinesisk Forening og løbende i forbindelse med varetagelsen af dit medlemskab.

For at opfylde vores oplysningspligt i medfør af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2016/679 af 27. april 2016 om beskyttelse af fysiske personer i forbindelse med behandling af personoplysninger og om fri udveksling af sådanne oplysninger og om ophævelse af direktiv 95/46/EF (General Data Protection Regulation – herefter kaldt GDPR) har vi lavet disse retningslinjer, som vil fortælle dig som medlem, hvad der sker med dine personoplysninger i Dansk-Kinesisk Forening

Hvis du er utilfreds med vores behandling af dine oplysninger, er du altid velkommen til enten at skrive til Dansk-Kinesisk Forening eller klage til datatilsynet (som specificeret i denne guide).

Kontaktoplysninger:

Dansk-Kinesisk Forening

E-mail: sekretariatet@dansk-kinesisk.dk

2. Personoplysninger, som behandles af Dansk-Kinesisk Forening

Dansk-Kinesisk Forening indsamler personoplysninger fra dig som medlem, som du selv giver, når du melder dig ind i foreningen. Disse oplysninger er:

- Navn
- Adresse
- Fødselsdato
- E-mailadresse

Ved udmeldelse sletter vi dine oplysninger.

3. Formålet med behandlingen af medlemmers personoplysninger

Vi indsamler dine personoplysninger for at varetage dit medlemskab hos Dansk-Kinesisk Forening. Dette består i at kunne orientere dig om foreningsaktiviteter, udsende medlemsbladet samt opkræve det årlige medlemskontingent. Medlemmers fødselsdato kræves af Københavns Kommune for at få foreningen godkendt som "folkeoplysende forening" hvilket foreningen ønsker at blive for at kunne leje kommunens foredragslokaler til fordelagtig pris.

4. Retsgrundlaget for behandlingen

Dansk-Kinesisk Forening behandler dine personoplysninger med hjemmel i art. 6 i GDPR.

I de fleste tilfælde behandles dine oplysninger med hjemmel i art. 6 (1b), hvor behandlingen sker for at opfylde en kontrakt, som den registrerede er part i, eller af hensyn til gennemførelse af foranstaltninger, der træffes på den registreredes anmodning forud for indgåelse af en kontrakt.

Derudover indhenter vi samtykke hos dig som medlem med hjemmel i art. 6 (1a), når vi ønsker at behandle dine personoplysninger til andre specifikke formål.

5. Hvad vi gør som forening for at beskytte medlemmernes personoplysninger

Dansk-Kinesisk Forening beskytter dine personoplysninger ved at opbevare og behandle dem fortroligt og sikkert. Vi gemmer dine personoplysninger i et lukket medlemssystem, som kun foreningens bestyrelse har adgang til.

Yderligere bestræber vi os hele tiden på at optimere vores arbejdsgange, således at dine personoplysninger kun bliver behandlet, når det er nødvendigt, og med den højeste grad af forsigtighed.

For at garantere sikkerheden af dine personoplysninger har vi en procedure for databrud. Når vi opdager databrud eller uregelmæssigheder i vores medlemssystem, anmelder vi det til datatilsynet indenfor 72 timer og giver medlemmerne besked hurtigst muligt.

Dansk-Kinesisk Forening er den dataansvarlige for dine personoplysninger. Derfor har vi indgået databehandleraftaler med alle vores databehandlere. Dette er med til at sikre, at jeres personoplysninger bliver behandlet retpersondatamæssigt.

6. Medlemmets rettigheder vedr. behandlingen af dets personoplysninger

Du som medlem er den registrerede, hvorfor du har nogle rettigheder ifm. vores behandling af dine personoplysninger jf. art. 15-20 i GDPR. Disse er:

- **Retten til indsigt:** Du har ret til at få at vide, hvad vi har registreret på dig, og om der behandles personoplysninger vedrørende dig og i givet fald adgang til disse.
- **Retten til berigtigelse:** Du har ret til, at vi berigtiger urigtige personoplysninger om dig uden unødigt forsinkelse.
- **Retten til sletning:** Du har ret til, at vi sletter dine oplysninger under den forudsætning, at Dansk-Kinesisk Forening ikke længere har en ret til at opbevare dine oplysninger jf. art. 6 i GDPR.
- **Retten til begrænsning:** Du har i visse tilfælde ret til at få behandlingen af dine personoplysninger begrænset.
- **Retten til indsigelse:** Du har i visse tilfælde ret til at gøre indsigelse mod Dansk-Kinesisk Forenings behandling af dine personoplysninger.
- **Retten til dataoverførsel:** Du har ret til at modtage dine personoplysninger i et struktureret, almindeligt anvendt og maskinlæsbart format samt at få overført dine personoplysninger til en anden dataansvarlig.

7. Klage til datatilsynet

Hvis du er utilfreds med behandlingen af persondata i Dansk-Kinesisk Forening, kan du klage til Datatilsynet

Kontaktoplysninger til Datatilsynet:

Borgergade 28, 5. sal

1300 København K

Telefon: 33 19 32 00

E-mail: dt@datatilsynet.dk

Eller hent datatilsynets klageformular via linket [her](#)

8. Cookiepolitik

En cookie er en lille tekstfil, som vi gemmer på din computer for at kunne genkende computeren og forbedre brugeroplevelsen for dig. En cookie indeholder en tekstfil, som ikke kan indeholde virus.

Det er muligt at slette en cookie. Ønsker du at slette en cookie på din computer, kan du benytte brugervejledningen via linket [her](#)

9. Revisionshistorie

Den første officielle version af Dansk-Kinesisk Forenings persondatapolitik blev præsenteret og godkendt på generalforsamlingen den 24. Februar 2021 og afventer foreningens medlemmer og interessenters accept.

Bemærkninger: Anne Merete Møller spørger hvordan bestyrelsen har planer om at indsamle medlemmernes persondata. Peter Skov svarer at bestyrelsen vil henvende sig skriftligt til alle foreningens medlemmer.

Forslag til persondatapolitik godkendt til videre proces og medlemmernes accept.

Punkt 7. Fastsættelse af kontingent for 2021

Der er ikke blevet fremsendt forslag til ændring af kontingentet

Punkt 8: Valg af bestyrelse og suppleanter

Bestyrelsen består af syv medlemmer og to suppleanter:

Kjeld Allan Larsen (bestyrelsesmedlem)

Jannie Ørsted Nielsen (bestyrelsesmedlem)

Silke Hult Lykkedatter (bestyrelsesmedlem)

Tage Vosbein (bestyrelsesmedlem)

Charlotte Kehlet (bestyrelsesmedlem)

Peter Skov (bestyrelsesmedlem)

Jørgen Delman (bestyrelsesmedlem)

Anne Merete Møller (suppleant til bestyrelsen)

Yasmin Liu (suppleant til bestyrelsen)

Punkt 9: Valg af revisor og suppleant til revisor uden for bestyrelsen

Anker Schjerning (revisor)

Carsten Gyrn (suppleant til revisor)

Punkt 10: Eventuelt

Der var intet til eventuelt.

Generalforsamlingen sluttede kl. 21.30.

Beretning for året 2020

Beretningen blev præsenteret af foreningens formand Kjeld Allan Larsen

Rammen for foreningens aktiviteter Udgangspunktet for Dansk-Kinesisk Forenings aktiviteter er eksistensen af et Kina med en årtusindlang historie og etablering, opbygning af og intensiteten i de dansk-kinesiske relationer. Det gælder naturligvis for alle tidligere eksisterende og nuværende dansk-kinesiske foreninger.

I året 2020 bidrog corona-krisen til en afdæmpning af de dansk-kinesiske forbindelser på stort set alle områder. Samtidig har den storpolitiske situation med et frembrusende Kina og et stadig mere svækket og selvisolerede USA afgørende bidraget til reduktionen af forbindelserne mellem Kina og Vesten. I den globale konkurrence på det økonomiske og teknologiske område indhenter Kina gradvis den vestlige Verden. Kina har efterhånden opnået en position, hvor en liberaliseret økonomisk verdensorden er mere til gavn for Kina end USA og måske også Europa. Kinas massive indtrængen i det globale økonomiske kredsløb og verdensorden ledsages i stigende omfang af sinofobiske udfoldelser i massemediernes dækning af Kina. Sinofobien er delvis selvforskyldt, da den ikke blot har rod i Kinas dominerende adfærd uden for Kinas grænser, men også har udspring i meget ulykkelige udviklingstendenser inden for Kinas grænser, heriblandt krænkelse af menneskerettigheder i Xinjiang og Hong Kong. Sinofobien viser sig også som manglende viden og lyst til at sætte sig ind i de fremskridt og bedrifter, som vitterlig kan konstateres i Kina, heriblandt udryddelsen af absolut fattigdom på landet inden for den målramme, som har været planlagt igennem en årrække, nemlig ved afslutningen af 2020. I 2020 var fattigdomsgrænsen defineret som beskedne 4.000 yuan per capita i nettoindkomst om året. I den kommende femårkinabladetperiode skal anstrengelserne konsolideres, og kadrer og befolkning skal mobiliseres for at hindre tilbagefald til fattigdom, bl.a. via fortsat stor finansiel indsats. Derudover skal anstrengelserne rettes mod at bekæmpe relativ fattigdom, dvs. primært rettes mod de store uligheder i indkomst, som er resultatet af iværksættelsen af de økonomiske reformer siden midt-1990'erne. Den nuværende sinofobi minder mig i øvrigt om den tilsvarende tendens i massemediernes i 1950'erne, hvor det dengang var den italesatte fare forbundet med det ny revolutionære Kinas fremtræden på verdensscenen.

I Danmark ses svækkelsen af de dansk-kinesiske forbindelser på en række områder. På det gymnasiale uddannelsesområde er kinesisk som sprogfag blevet stærkt tilbagerullet. Forbi er den tid, hvor gymnasieelever med deres lærer i kinesisk fyldte op til vores forenings foredragsaftener. Møder mellem kinesiske og danske forskere og kulturpersoner er blevet stærkt reduceret. Musik Konfucius Instituttet holdt sin sidste dansk-kinesiske koncert i november 2020. Foredrag af kinesiske eksperter på de danske højere læreanstalter blev stort set ikke udbudt i 2020. NIAS har ikke længere Kinaforskere tilknyttet sin stab. Forsvarsakademiet er åbenbart et særtilfælde med fortsat stor indsats inden for en praktisk orienteret Kina forskning. Jeg har henvendt mig til undervisningsministeren for at opnå en delagtiggørelse i ministeriets plan for undervisning på det gymnasiale niveau, men forgæves. I en rundskrivelse til samtlige højere undervisningsinstitutioner har jeg udbedt mig en opdatering til Kinabladet om aktiviteter vedrørende undervisning i kinesisk og forskning vedrørende Kina. Men jeg fik kun én tilbagemelding, nemlig fra Jørgen Delman. Han skrev til gengæld en meget udførlig og spændende artikel "Klar til fremtiden! Kina som Fag på Københavns Universitet" om faget kinesisk på Københavns Universitet, hvor han var professor i Kinastudier ved Institut for Tværkulturelle og Regionale Studier. Artiklen blev bragt i Kinabladet Nr. 82 2020.

Dansk-Kinesisk Forenings forbindelser til det officielle Kina befinder sig på et beskedent niveau. Formanden modtager tidsskriftet Voice of Friendship, Yousheng, som udgives ca. fire gange om året af The Chinese People's Association for Friendship with Foreign Countries. Selskabet har i april 2020 fået ny formand Lin Songtian, som på sin sidste post var ambassadør i Sydafrika. Jeg har sendt ham en nytårshilsen og den digitale udgave af december udgaven af Kinabladet. Nytårshilsenen er ikke blevet gengældt. Fra den kinesiske ambassade i København modtog jeg sidst på året en nytårshilsen som overfladepost fra politisk rådgiver Yang Xiaorong, som jeg modtog besøg af i 2019. I konvolutten lå tillige en frimærkepåklæbet særkuvert vedrørende 70-års jubilæet for oprettelsen af diplomatiske forbindelser mellem Folkerepublikken Kina og Kongeriget Danmark. Særkuverten er blevet tilbudt medlemmer af Dansk-Kinesisk Forening. Yang Xiaorong fik ligeledes en digital nytårshilsen tilsendt sammen med sidste udgave af Kinabladet. Dansk-Kinesisk forening plejer – dog ikke i 2019 - at få tilsendt en invitation til den årlige reception i anledning af den kinesiske nationaldag den 1. oktober, men i 2020 blev receptionen ikke afholdt, helt givet som resultat af corona-krisens hærgen. Jeg finder de nuværende uforpligtende relationer til det officielle Kina som værende på et passende niveau, bl.a. set i lyset af at jeg selv – og dermed foreningen - i flere perioder har været boykottet af det officielle Kina.

På baggrund af den skitserede situation har vi stor grund til at rose os selv som forening for det udfoldede aktivitetsniveau i det forløbne år 2020.

Bestyrelsens arbejdsindsats

Den afgående bestyrelse består af seks personer og to suppleanter. Bestyrelsesmedlemmer vælges for en to-årig periode. På generalforsamlingen i februar 2020 genindvalgtes Charlotte Kehlet og Tage Vosbein, og Rune Boysen Løn indvalgtes som nyt bestyrelsesmedlem. Fra den siddende bestyrelse fortsatte Jannie Ørsted Nielsen, Silke Hult Lykkedatter og Kjeld A. Larsen. Peter Skov og Finn Boe Jørgensen blev valgt som suppleanter, og Anker Schjerning blev siden hen valgt som revisor. På det første bestyrelsesmøde konstituerede bestyrelsen sig med Kjeld A. Larsen som formand og Peter Skov som foreningens ny kasserer. Jannie varetager opgaven som sekretær, udsendelse af Nyhedsbreve og bestyrer af hjemmesiden. En redaktion for Kinabladet blev nedsat med Charlotte som redaktør og med, Silke og Tage som bidragende redaktionsgruppe. Silke og Jannie bestyrer foreningens facebookside. Det er lykkedes at få sammensat en bestyrelse af både veteraner og yngre personer med interesse for Kina. Bestyrelsen har gennem året afholdt fire møder, hvoraf et via en internetforbindelse, og to af de fysiske møder med indtagelse af et fælles måltid. Min intention som formand for foreningen er gradvist at blive overflødiggjort, så en yngre generation kan overtage ledelsessituationen. Men dér er vi fortsat ikke kommet endnu.

Medlemskab

Ved årsskiftet 2020/2021 optaltes i alt 191 medlemmer. Medlemstallet fordeler sig på 43 almindeligt betalende medlemmer, 52 studerende og pensionister, 46 (2x23) pensionerede par, 30 (2x15) almindeligt betalende par, 9 gruppemedlemskaber og 11 gratis medlemmer/abonnementer af Kinabladet. Dertil kommer 6 betalende abonnementer af Kinabladet (ikke medlemmer af foreningen). Det er 4 medlemmer mindre end sidste år. Så alt i alt er der – set igennem et coronaprisme - tale om en status quo i forhold til sidste år.

Som alle andre foreninger står vi over for en generel tendens blandt unge til ikke at engagere sig i foreningers arbejde. Men via de yngre bestyrelsesmedlemmers indsats har vi fået en større

kontaktflade til yngre mennesker med Kinainteresse. Medlemsrekruttering er en vigtig opgave for en nyvalgt bestyrelse at arbejde med at finde løsninger på.

Da det er ikke forventeligt at opleve yderligere medlemstilgang i den kommende tid indskrænkes det økonomiske råderum i en nedadgående spiral. Det er min opfattelse, at en forening alene kan erhverve nye medlemmer via sit aktivitetsniveau og via målrettet kommunikation om aktiviteterne til omverdenen. Så det er her vi skal satse.

Kommunikationen til omverdenen foregår via sekretariatet, vores medlemsblad Kinabladet, via lejlighedsvis udsendelse af Nyhedsbreve, via vores hjemmeside og endelig via de sociale medier. Alle de nævnte platforme er nødvendige. I 2019 lykkedes det endeligt at få sammenlagt de to eksisterende hjemmesider til én, så vores hjemmeside nu kan findes på adressen www.dansk-kinesisk.dk. Vi takker bl.a. foreningens tidligere webmaster Henrik Strube for en fornem indsats. Vi skal blive endnu dygtigere til at målrette kommunikationen mod et potentielt interesseret publikum.

Kinabladet

Grundlaget for udgivelsen af Kinabladet har altid været den årlige støtte fra bladets mæcen S.C. Van Fonden. I oktober 2020 søgte vi igen om 40.000 kr. til udgivelse af årgang 2021 med tre numre, og det lykkedes os at opnå det ansøgte beløb. Fra generalforsamlingen skal endnu engang lyde en tak for donationen til S.C. Van Fonden.

Det lykkedes som planlagt at få udgivet - og betalt for - tre numre af Kinabladet i 2020. Redaktionen satser på en mangfoldighed af temaer, om det moderne såvel som det historiske Kina. Grafisk er bladet blevet flottere, først og fremmest fordi vi har en lønnet layouter Holger Dahl til at stå for bladets design. Bemandingen af redaktionen har i årets løb omfattet fem bestyrelsesmedlemmer, med Charlotte Kehlet som redaktør for de første to numre og Kjeld A. Larsen for det sidste nummer, og den øvrige redaktionsgruppe bestående af Silke Hult Lykkedatter og Tage Vosbein.

Foreningen har oprettet et digitalt arkiv på hjemmesiden med udgivne nr. af Kinabladet, og bestyrelsen har besluttet fortløbende at lægge indholdsfortegnelsen for de tre senest udgivne nr. på foreningens hjemmeside, inden udgivelserne endeligt lander i det digitale arkiv.

Det er meget tiltrængt at få det redaktionelle arbejde styrket med en journalist, som kan bidrage med interviews og eventuelt referater fra de offentlige møder, så alle medlemmer kan få indtryk af denne anden vigtige del af foreningens aktiviteter. Journalister har tidligere i Kinabladets historie spillet en stor rolle til fremskaffelse af læseværdigt stof til Kinabladet.

Offentlige arrangementer

Året var stærkt præget af corona-epidemiens forløb. Vi nåede at få gennemført to arrangementer, inden corona-krisen lukkede Danmark ned for første gang, og efter genåbningen efter sommerferien lykkedes det at få afviklet fire foredrag, hvoraf de to var udsendt fra foråret. Det sidst afholdte foredrag fandt sted dagen inden den anden nedlukning af Danmark. Møderne blev gennemført på afslappet vis med skyldig hensyntagen til de gældende corona-regler. Den måske største forskel fra normal foredragspraksis var fravær af en pause i foredraget, hvor vi tidligere havde god lejlighed til samvær og lære nye mennesker at kende.

Vi fik i 2020 således afholdt seks foredrag, samme antal som i 2019. Igen havde foreningen den glæde at kunne trække på en række erfarne foredragsholdere fra forskellige dele af det danske samfund med vidt forskelligt erfaringsgrundlag. Tre af møderne var bidrag til temaet Mit liv med Kina. I betragtning af corona-krisens hærgen kan vi være rimelig tilfredse med antal deltagere, i det mindste fyldte et forholdsvis beskedent antal tilhørere betydeligt mere i lokalet end vanligt ved overholdelsen af de gældende afstandskrav. Vi har ikke rigtig haft styr på antal deltagere, da det bliver mere og mere almindeligt, at der betales via mobilen, samtidigt med at flere kassebestyrere passer jobbet i løbet af en aften. Det må vi have mere styr på. Bortset fra et enkelt foredrag foregik foredragene i det velkendte forsamlingshus Kulturanstalten, Onkel Dannys Plads 5 ved Halmtorvet.

Bestyrelsen forestår arbejdet med at arrangere og gennemføre møderne. Kjeld A. Larsen har varetaget opgaven at finde og kontakte potentielle foredragsholdere og står for indledning og styring af møderne, Tage Vosbein og Jannie Ørsted Nielsen for bestilling af lokalet, den fremmødte bestyrelse og Vibe Fischer Nielsen for opstilling af stole og oprydning af lokalet efter møderne, Tage Vosbein, Peter Skov og Jannie Ørsted Nielsen står for at få teknikken til at fungere. Foreningens sekretær Jannie Ørsted Nielsen har stået for indkøb af og tilberedning af kaffe, the og snacks til pausen, men i corona-året har vi kun været i stand til at udfylde denne opgave i forbindelse med årets to første møder. Pengekassen har boet hos Kjeld, som har stået for registrering og afstemning af kassen.

Spektret af oplysende, debatskabende og oplevelsesrige arrangementer fremgår af oversigten:

Torsdag den 16. januar: Foredrag ved professor, dr.jur. et phil. og formand for S.C. Van Fonden Ditlev Tamm om "Mit Kina"

Onsdag den 26. februar: Foredrag ved civilingeniør Kaare Sandholt om "Drømmen om "Ecological civilisation": Hvordan håndterer Kina de store energi- og miljøpolitiske udfordringer" – undtagelsesvist i Vesterbro Kulturhus, Lyrskovsgade 4, Vesterbro

Tirsdag den 22. september: Foredrag ved historiker, dr.phil. Bo Lidegaard om "Henrik Kauffmann i Kina"

Onsdag den 14. oktober: Foredrag ved pensioneret læge Allan Engquist om "Mit liv med Kina"

Torsdag den 19. november: Foredrag ved mag.art. i etnografi og socialantropologi og exam.art. i Østasien Områdestudium Henrik Bjørn om "Et liv med Kina"

Tirsdag den 8. december: Foredrag ved lektor ved Forsvarsakademiet, Institut for Strategi Camilla Tenna Nørup Sørensen om "Kina. Fortid. Nutid. Fremtid"

Vi er meget tilfredse med foreningens foredragssted, Forsamlingshus Kulturanstalten, da det er centralt beliggende og generelt kendt som stedet for vores arrangementer. Men lokalet er alt for dyrt i forhold til foreningens beskedne økonomi: 1.200 kr. per lejemål. Vi har forsøgt at løse opgaven at blive anerkendt som almen kulturoplysende forening med dertil forbundne fordel: nedslag i pris. Men det kræver, at vi skal oplyse Københavns kommune om medlemmernes private data, herunder fødselsdato. Det kræver således medlemmernes samtykke at få løst opgaven.

Som i tidligere år har vi hele året annonceret møderne på Facebook, i Kinabladet, på hjemmesiden dansk-kinesisk.dk og via udsendelse af vores Nyhedsbrev, en opgave som er blevet varetaget af foreningens sekretær Jannie Ørsted Nielsen. Vi er klar over, at opmærksomheden skal rettes mod

formodede målgrupper for de enkelte foredrag, men vi har ikke altid haft overskud til at løse denne opgave

Vores forening har i en årrække betegnet den månedlige talerstol i Dansk-Kinesisk Forening som den mest aktive i Danmark, hvor en lang række alsidige og væsentlige temaer vedrørende Kina foredrages på dansk i et åbent forum - og den position er der stadig større mening med at udfolde og værne om.

Fra rottens år i 2020 til oksens år i 2021

I bestyrelsen er vi enige om, at det er nyttigt for vores arbejde at vi løbende diskuterer udviklingen i Kina, herunder hvad der skrives i medierne og tidsskrifter. Interessen for Kinas ældgamle historie og udviklingen i Kina i dag er det kit, som binder bestyrelsen sammen.

Det afviklede år var Rottens år, starten på en ny dyrecyklus på 12 år og metal-rottens år starten på en ny 60 års cyklus. Vi satte vores lid til en god udvikling i rottens år, til en tid med nye projekter og initiativer. Den i sagens natur uventede corona-epidemi satte stramme rammer for foreningens udfoldelse, men vi holdt pænt skansen.

Fra den 12. februar trådte vi ind i Oksens år, nærmere betegnet Metal-oksens år. Om oksens personlighed står følgende i et af de mange værker om kinesisk astrologi Derek Walters "Ming Shui:

"Oksen er stabil og metodisk, og skønt der er dem, som finder dens praktiske sans uoriginal indtil det kedsommelige, bør man i høj grad anerkende dens pålidelighed og soliditet. Det er en skam, at ønsket om at være som de andre ofte kvæler den medfødte opfindsomhed, som oxen er i besiddelse af. Men oxen frygter alt, hvad der er nyt og uprøvet, og er derfor bange for at tage initiativer".

Så har vi jo noget at stå op imod: stabil, metodisk, praktisk orienteret, men uopfindsom! Men Metal-oksens år betyder tillige, at tiden for genopbygning er kommet. Så på med vanten!

Februar 2021

Kjeld A. Larsen

RESULTATOPGØRELSE

Kontonummer	Tekst	Beløb
INDTÆGTER		
1001	Kontingenter og abonnemeter	31.510,00
1002	Tilskud fra fonde m.v.	40.000,00
1005	Mødegruppen Indtægter	1.631,00
1006	Generalforsamling Indtægter	2.400,00
	INDTÆGTER I ALT	75.541,00
INDTÆGTSRELATEREDE OMKOSTNINGER		
1102	Generalforsamling	-1.972,00
1103	Porto	-1.565,94
1104	Hjemmeside, internet og telefon	-957,50
1106	Gaver og blomster	-269,00
1107	Bankgebyrer	-3.880,43
1108	Udgifter vedr. betalingservice	-1.348,73
1109	Diverse udgifter	-1.621,25
1110	Husleje mødelokaler	-5.900,00
	INDTÆGTSRELATEREDE OMKOSTNINGER I ALT	-17.514,85
	DÆKNINGSBIDRAG	58.026,15
Kinabladet		
1201	Trykning af blad	-31.087,50
1203	Div. udgifter ved bladproduktion	-25.000,00
1204	Porto vedr. bladudsendelse	-18.571,50
	Udgifter Kinablade ialt	-74.659,00
	RESULTAT EFTER SALGSOMKOSTNINGER	-16.632,85
PERSONALE OMKOSTNINGER		
	PERSONALE OMKOSTNINGER I ALT	0,00
ADMINISTRATIONS OMKOSTNINGER		
	ADMINISTRATIONS OMKOSTNINGER I ALT	0,00

BALANCE

Kontonummer	Tekst	Beløb
ANLÆGSAKTIVER		
	ANLÆGSAKTIVER I ALT	0,00
VARELAGER		
	VARELAGER I ALT	0,00
MEDLEMMER OG ANDRE TILGODEHAVENDER		
2201	Tilgode medlemmer	3.050,00
2203	Andre tilgodehavender	-40.000,00
	MEDLEMMER OG ANDRE TILGODEHAVENDER I ALT	-36.950,00
ANDRE AKTIVER		
	ANDRE AKTIVER I ALT	0,00
LIKVIDE BEHOLDNINGER		
2401	Kassebeholdning mødegruppen	1.753,00
2402	Merkur Bank	214.711,58
	LIKVIDE BEHOLDNINGER I ALT	216.464,58
	AKTIVER I ALT	179.514,58
EGENKAPITAL		
3001	Årets resultat	8.534,61
3003	Egenkapital primo	-200.086,54
	EGENKAPITAL ALT	-191.551,93
LEVERANDØRGÆLD		
3101	Leverandørgæld	-4.595,50
	LEVERANDØRGÆLD I ALT	-4.595,50
ANDEN GÆLD		
	ANDEN GÆLD I ALT	0,00
MOMS		
	MOMS I ALT	0,00
ANDRE PASSIVER		
	ANDRE PASSIVER I ALT	0,00

09/02/2021

ANDRE UDGIFTER	
ANDRE UDGIFTER I ALT	0,00
ANDRE YDERLIGERE OMKOSTNINGER	
ANDRE YDERLIGERE OMKOSTNINGER I ALT	0,00
RESULTAT FØR AFSKRIVNINGER	-16.632,85
<hr/>	
AFSKRIVNINGER	
AFSKRIVNINGER I ALT	0,00
RESULTAT EFTER AFSKRIVNINGER	-16.632,85
<hr/>	
FINANSIELLE OMKOSTNINGER	
FINANSIELLE OMKOSTNINGER I ALT	0,00
ÅRETS RESULTAT	-16.632,85

Web-Forening

ALT	
PASSIVER I ALT	-196.147,43
<hr/>	
SUM KONTROL	-16.632,85
Kontrol	16.632,85
Balancekontrol	0,00